

فصل یازدهم

آشنایی با لعبهای سرامیکی

هدفهای رفتاری: پس از پایان این فصل، هنرجو باید بتواند:

- ۱- تاریخچه‌ی لعب را بداند.
- ۲- تعریف لعب و خواص لعب را بیان کند.
- ۳- تفاوت لعب و شیشه را نام ببرد.
- ۴- انواع لعب‌ها را تقسیم‌بندی کند.
- ۵- محدوده‌ی دمای پخت لعب‌های خام و فریت را نام ببرد.
- ۶- سه گزینه‌ی اصلی تشکیل دهنده‌ی لعب‌ها را نام ببرد.
- ۷- مواد اولیه‌ی لعب‌ها را به صورت کلی تقسیم‌بندی نماید.
- ۸- مواد اولیه‌ی مصرفی مهم در ساخت لعب‌ها را بیان کند.
- ۹- مواد اولیه‌ی محلول در آب و سمی لعب‌ها را نام ببرد.
- ۱۰- آماده‌سازی لعب خام و لعب فریتی را توضیح دهد.
- ۱۱- مفهوم و کاربرد «انگوب» را بیان کند.

مقدمه

قدمت لعب به هزاره‌ی چهارم قبل از میلاد مسیح می‌رسد. این درحالی است که شیشه حدود ۳۰۰۰ سال قبل از میلاد به عنوان تزیین در مصر و بابل استفاده شده است. قدمت لعب در ایران به قبل از دوره‌ی هخامنشیان (حدود ۲۵۰۰ سال قبل) می‌رسد.

شیشه و لعب ابتدا به صورت سنتی از خاکستر گیاهان (مانند گیاه کویری اشنون) ساخته می‌شد. ریشه‌ی این گیاهان حاوی سدیم، کلسیم و پتاسیم است. در کشور ما، در چغازنبیل، به شیوه‌ی سنتی لعب تهیه و روی ظروف اعمال می‌شده است. با گذشت زمان، لعب‌های رنگی (رنگ آبی و فیروزه‌ای) به وجود آمده است. در آن زمان مقدار مواد براساس محاسبات سنتی و تجربی تخمین زده می‌شد. مثلاً $1/5$ من فریت (مخلوط خاکستر گیاه اشنون که با کوارتز ذوب می‌شد) به

اضافه‌ی یک من سنگ چخماق و نیم من بلور جهت تهیه‌ی نوعی لعب به کار می‌رفته است. امروزه با پیشرفت علم و تکنولوژی و تولید انبوه لعب، امکان ساخت انواع آن به مقدار زیاد فراهم شده است.

۱۱-۱- تعریف لعب

لعل پوشش شیشه‌ای نازک شفاف (ترانسپارت) یا کدر (اُپک)، سفید یا رنگی با ضخامتی حدود ۱۵/۰ میلی‌متر است که درنتیجه‌ی ذوب مخلوطی از سیلیکات‌ها روی بدنه اعمال می‌شود. با اعمال لعب روی بدنه، خواص زیر به وجود می‌آید :

- ۱- تزیین و زیبایی ۲- صافی سطح ۳- مقاومت در برابر نفوذ رطوبت ۴- افزایش استحکام
 - ۵- افزایش مقاومت شیمیایی ۶- بهبود نارسانایی الکتریکی ۷- بهداشتی شدن
- در هنگام پخت لعابی، لایه‌ی لعب به بدنه متصل می‌شود. تصاویر زیر شکل ۱۱-۱ چند نمونه لعب را نشان می‌دهد.



(ب)



(الف)



(د)



(ج)

شکل ۱۱-۱- انواع لعب؛ (الف) لعب فلز، (ب) لعب کاشی، (ج) لعب ظروف، (د) زرین فام

۱۱-۲ تفاوت لعب و شیشه

لعب و شیشه هر دو «آمورف» اند و همان طور که قبلاً اشاره شد، دارای ساختار و نظم مولکولی نیستند و در اثر سرد شدن به سرعت از حالت مذاب خارج می‌شوند و یک ساختار آمورف تشکیل می‌دهند. تفاوت لعب و شیشه در این است که اولاً ضخامت لعب در مقابل ضخامت شیشه بسیار کمتر است. ثانیاً مکانیزم تولید آن دو با هم متفاوت است. ثالثاً لعب و شیشه دارای خواص متفاوت شیمیایی و فیزیکی اند. مثلاً لعب‌ها ضریب انبساط حرارتی کمتری دارند. خواص مکانیکی و شیمیایی لعب‌ها نسبت به شیشه‌ها بهتر است.

لعب‌ها از نظر تعداد اکسید از شیشه‌ها متنوع‌ترند. لعب به مشابهی پوشش (قطعات سرامیکی یا فلزی) اعمال می‌شود اما شیشه به تنها یک محصول را تشکیل می‌دهد. در خصوص فرایند تولید، شیشه را اول ذوب می‌کنند، سپس شکل می‌دهند و لعب بر عکس ابتدا به آن شکل می‌دهند. سپس ذوب و پخت می‌شود. با دقت به شکل ۱۱-۲ ظروف شیشه‌ای را با لعب ظروف مقایسه کنید.



(الف)



(ب)

شکل ۱۱-۲ - مقایسه ظروف شیشه‌ای (شکل الف) با لعب ظروف (شکل ب)

۱۱-۳- انواع لعاب‌ها

لعاب‌ها به شیوه‌های گوناگون تقسیم‌بندی می‌شوند. یکی از روش‌ها، تقسیم‌بندی براساس روش ساخت است که با این روش لعاب‌ها به سه دسته تقسیم می‌شوند: ۱- لعاب‌های خام ۲- لعاب‌های فریتی ۳- لعاب‌های نمکی

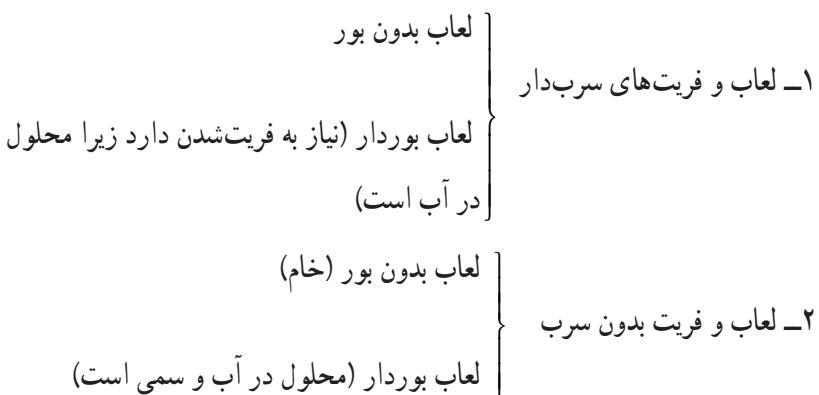
لعل خام: اگر مواد اولیه موجود در لعل بدون مواد محلول در آب یا مواد سمی باشند، لعل را به صورت خام آماده می‌کنند، سپس روی قطعات اعمال و پخت می‌شود.

لعل‌های فریتی: در این لعل‌ها برخی از مواد اولیه که ۱- محلول در آب یا ۲- سمی باشند ابتدا ذوب می‌شوند تا به صورت سیلیکات نامحلول در آب و غیرسمی درآیند. به سیلیکات حاصل شده فریت گفته می‌شود که پس از سایش در تهیه‌ی لعل به کار می‌رود.

محدوده‌ی دماهی پخت لعل‌های خام بسته به نوع محصول از 85°C تا 120°C و 115°C تا 145°C می‌باشد و محدوده‌ی پخت لعل‌های فریتی بین 85°C تا 115°C است.

لعل‌های نمکی (تبخیری) در قدیم جهت تزیین ظروف به کار می‌رفته‌اند، که امروزه به سبب آلوده‌نمودن محیط زیست و کیفیت پایین، مصرف نمی‌شوند.

روش دیگر تقسیم‌بندی براساس ترکیب لعل است که شامل دو مورد زیر است:



۱۱-۴- کاربرد فریت و انواع لعل

عمده‌ی کاربرد فریت‌ها در صنایع کاشی دیواری است. لعل‌های خام در چینی‌ها و کاشی‌های کف (استونور) و مینا (لعل فلز) در صنایع تولید بخاری گازسوز، اجاق‌گاز و ظروف فلزی لعابدار به کار می‌روند.

گاهی اوقات از لعب به منظور پوشاندن رنگ نامطلوب بدنه استفاده می‌شود. به این منظور لعب‌های کدر (اپک) مورد استفاده قرار می‌گیرد. در مقابل، لعب‌های شفاف (ترانسپارنت) روی بدنه‌های سفیدپخت مانند چینی و کاشی سفیدپخت کاربرد دارد.

در تهیه‌ی برخی لعب‌های خاص برای بهتر جلوه‌دادن آن می‌توان فرایند تولید را به سمت تشکیل کریستال سوق داد. روش دیگر تولید لعب‌های خاص پدیدآوردن لایه‌ی نازک فلزی در سطح لعب است. این نوع لعب با بهره‌گرفتن از بخارات برخی از نمک‌های نقره، مس و یسموت ایجاد می‌شود. به این قبیل لعب‌ها زرین فام گویند.

۱۱-۵ مواد اولیه‌ی لعب

قبلاً گفته شد که ساختمان لعب از سه گروه اکسیدهای اصلی تشکیل شده، که عبارت‌اند از:

۱- شبکه‌سازها (اکسیدهای شبکه‌ساز با فرمول عمومی R_2O_5 ، R_2O_3 ، R_2O_2 و

RO_2 مانند SiO_2)

۲- دگرگون‌سازهای شبکه (اکسیدهای دگرگون‌ساز با فرمول عمومی R_2O و RO مانند

CaO ، K_2O ، Na_2O)

۳- کمک شبکه‌سازها (اکسیدهای واسطه با فرمول عمومی R_2O_3 مانند Al_2O_3)

برای تأمین اکسیدها بایستی از مواد اولیه‌ی مناسب استفاده نمود که به شرح زیر تقسیم می‌شوند:

۱-۱۱-۵ مواد اولیه‌ی پلاستیک^۱: عمولاً از رس‌های سفید، مانند انواع کائولن، که

دارای خلوص بالا و سفیدرنگ‌اند، جهت تأمین اکسیدهای آلومینیم و سیلیسیم (مطرح در شبکه‌سازها

و واسطه‌ها) استفاده می‌کنند (کائولینیت $O_2H_4SiO_3$. $2SiO_2$. Al_2O_3)

استفاده از رس‌های غیرسفید پخت (کرم، شیری و ...) به دلیل وجود ناخالصی در شفافیت و

رنگ پس از پخت لعب و دمای ذوب آن تأثیر منفی دارد.

تذکر: نتیجه‌ی گیریم این ماده‌ی اولیه، به دلیل رنگ بعد از پخت غیرسفید (نامطلوب) آن برای تهیه‌ی لعب مناسب نیست. مواد اولیه‌ی پلاستیک نقش ماده‌ی تعلیق‌کننده‌ی ذرات لعب را نیز بر عهده دارند و مقدار مصرف آن‌ها در لعب ۵ تا ۱۰ درصد وزنی است که در صورت نیاز به مقدار بیش‌تر مواد رسی، باید به صورت کائولن پخته وارد لعب شوند.

۱- جهت کسب اطلاعات بیش‌تر به فصل سوم کتاب «مواد اولیه‌ی سرامیک» مراجعه کنید.

۱۱-۵-۲ مواد اولیه‌ی غیرپلاستیک: این مواد اولیه اغلب جهت جلوگیری از بروز عیوب، مانند جمع شدنگی بعد از پخت لعب، به لعب اضافه می‌شوند، که از مهم‌ترین آن‌ها سیلیس است. جهت تأمین اکسید سیلیسیم (SiO_2) به عنوان مهم‌ترین ماده‌ی اولیه لعب، معمولاً SiO_2 را از طریق سیلیس آزاد و یا سیلیس وارد شده از طریق الومینوسیلیکات‌ها (کائولن) و یا الومینوسیلیکات‌های قلیایی (فلدسبات‌ها) تأمین می‌شود.

خالص‌ترین نوع سیلیس آزاد، کوارتز صخره‌ای است که سیلیس به صورت بلورهای کربستالی در آن وجود دارد. سایر مواد اولیه‌ی سازنده لعب‌ها یا محلول و یا غیر محلول در آب و برخی از آن‌ها سمی‌اند. این مواد به منزله‌ی کاهش دهنده‌ی دمای ذوب، بهبود دهنده خواص لعب یا به عامل رنگ کننده‌ی لعب مورد استفاده قرار می‌گیرند.

از ترکیبات قلیایی نیز برای کاهش دادن دمای ذوب استفاده می‌شود. هم‌چنان، جهت ایجاد رنگ در لعب‌ها از برخی اکسیدها که در ترکیب با مواد اولیه‌ی لعب رنگ‌های مختلف ایجاد می‌کنند، کمک می‌گیرند. در مواردی نیز از رنگینه‌ها (استین‌ها) که تلفیقی از چند اکسیدند جهت ایجاد رنگ در لعب استفاده می‌کنند. خصوصیت رنگینه‌ها پایدار بودن رنگ آن‌ها در هنگام پخت لعب در دماهای بالاست. در شکل ۱۱-۳، تعدادی رنگینه مورد استفاده در ساخت لعب را مشاهده می‌کنید. دکور لعب‌ها را می‌توان به صورت زیرلعلابی، داخل لعلابی و رو لعلابی انجام داد. جهت تأمین اکسید پتاسیم (K_2O)، اکسید سدیم (Na_2O) و اکسید کلسیم (CaO) از انواع فلدسبات‌های پتاسیم، سدیم، کلسیم، ولستانیت و نفلین سیانیت استفاده می‌شود، که همگی در آب غیر محلول‌اند.



شکل ۱۱-۳- رنگینه‌های مورد استفاده در ساخت لعب

اکسیدهای کالت، آهن، مس و ... و ترکیبات غیر محلول در آب آن‌ها عامل ایجاد رنگ در لعاب هستند.

در شکل ۱۱-۴ یک نمونه‌ی فلزی تزین شده با لعاب‌های رنگی و در شکل ۱۱-۵ لعاب‌های رنگی اعمال شده بر قطعات سرامیکی را مشاهده می‌کنید.



شکل ۱۱-۴—نمونه‌ای از استفاده از استینین‌ها (رنگینه) در لعاب فلز



شکل ۱۱-۵—نمونه‌های لعاب رنگی

علاوه بر موارد مذکور، برخی اکسیدهای غیر محلول در آب، مانند اکسید قلع (SnO) و اکسید تیتانیوم (TiO_2) به اپک کردن لعاب‌ها کمک می‌کنند.

۳-۱۱-۵- مواد محلول در آب: مواد حاوی بور، مانند بوریک اسید (شکل ۱۱-۶)، براکس (شکل ۱۱-۷)، کلریدها، پتاسیم کربنات، فسفات‌ها، نیتریدها که محلول در آب‌اند و تأمین کننده‌ی اکسیدهای LiO_2 ، K_2O ، Na_2O ، B_2O_3 و برخی اکسیدهای رنگ کننده‌ی لعاب‌اند. هم‌چنین، نیترات و کلور مس، آهن، کبالت و غیران‌ها، نمک‌های محلول در آب رنگ کننده‌ی لعاب هستند. در عمل به دلیل این که لعاب باید فاقد مواد محلول در آب باشد باید این مواد اولیه‌ی محلول در آب، طی عملیات حرارتی مناسب، به مواد غیر محلول در آب تبدیل شوند.



شکل ۱۱-۶- بوریک اسید



شکل ۱۱-۷- براکس پودری

۱۱-۵-۴ مواد اولیه‌ی سمی: در مجموعه‌ی مواد اولیه‌ی محلول یا غیرمحلول در آب ممکن است مواد اولیه‌ی سمی وجود داشته باشد. مواد غیرمحلول در آب حاوی سرب مانند سرنج (شکل ۱۱-۸)، اکسید سرب سفید، هم‌چنین، ترکیباتی نظیر کروم اکسید، باریم کربنات و آرسنیک اکسید و غیر آن‌ها، و مواد اولیه محلول در آب مانند سدیم کربنات، سرب استات و موادی که حاوی کروم‌اند مانند کروم اکسید (عامل رنگ‌کننده)، اگر به‌طور مستقیم در لعاب استفاده شوند و یا تنفس شوند و یا به‌ نحوی وارد خون شوند، برای سلامتی مضر هستند. روش غیرسمی نمودن این ترکیبات سمی نیز به صورت فریت درآوردن آن‌هاست. نحوه‌ی ساخت فریت را با هم خواهیم آموخت.



شکل ۱۱-۸- پودر سرنج

۱۱-۶- آماده‌سازی لعاب خام

مواد اولیه‌ی این نوع لعاب‌ها در آب نامحلول‌اند، که مواد اولیه‌ی پس از توزین دقیق به صورت ترساب در آسیاهای (بال میل) با پوشش داخلی مناسب (آلومینایی، سایلکسی، استاتیتی و پرسلانی) ساییده می‌شوند تا به دانه‌بندی مناسب، که معمولاً^۳ دانه‌بندی کمتر از الک مش ۲۳° تا ۲۷° و پس از تنظیم دانستیته مناسب دوغاب لعاب ($1/6\text{ g/cm}^3$ - $1/3\text{ g/cm}^3$)، بسته به نوع محصول بر روی قطعات اعمال می‌شود و در دمای مناسب پخت بدنه، پخت لعاب صورت می‌گیرد.

۱۱-۷ آماده‌سازی فریت

مواد اولیه‌ی محلول در آب و مواد سمی، پس از توزین دقیق، براساس فرمول، با یکدیگر به صورت خشک کاملاً مخلوط می‌شود (هموژن) و در کوره‌های فریتسازی (شکل ۱۱-۹) در دمای مناسب معمولاً بیش از ۱۲۰ درجه سلسیوس ذوب می‌گردد. مذاب در آب سرد تخلیه می‌شود و به قطعات ریز شیشه‌ای تبدیل می‌گردد. پس از خشک کردن و افزودن کائولن لازم جهت تعیق و افزودن آب فریت را در آسیاب به صورت ترساب یا خشک‌ساب نرم می‌کنند تا دوغاب مناسب حاصل شود و متناسب با نوع بدنه با روش مناسب بر روی قطعات اعمال گردد.



شکل ۱۱-۹- کوره‌ی فریتسازی

چون رنگ بدن، که روی آن فریت اعمال می‌شود، همیشه سفید نیست، برای سفید جلوه‌دادن بدن و صرفه‌جویی در مصرف اپک کننده‌ی لعب، به آوردن لایه‌ای بین لعب و بدن اقدام می‌گردد که به «انگوب» معروف است.

انگوب معمولاً ترکیبی از لعب و بدن سفید پخت است، که قسمت عمدی آن را لعب تشکیل می‌دهد. پس از آماده‌سازی، که مشابه آماده‌سازی لعب است و قبل از اعمال لعب، روی بدن قرار می‌گیرد. پس از اعمال لعب و پخت انگوب، با پوشاندن رنگ غیرسفید و بعد از پخت بدن اتصال لعب به بدن به خوبی صورت می‌گیرد. انگوب از بروز عیوب ناشی از هم‌خوانی بدن و لعب نیز جلوگیری و رفتار این دو (لعب و بدن) را به یکدیگر نزدیک می‌کند.

۱۱-۸ ترکیب لعاب‌ها و فریت‌ها

در زمان قدیم به روش سنتی براساس تجربه (روش سعی و خطأ) ترکیب و مواد اولیه‌ی لعاب‌ها را به دست می‌آوردن. اما امروزه به روش محاسباتی فرمول زگر (که در کتاب محاسبات در سرامیک با آن آشنا شده‌اید) با استفاده از روابط ریاضی ترکیب لعاب‌ها محاسبه می‌شود و از طریق محاسبه، میزان مواد اولیه‌ی مورد نیاز معین می‌گردد.

پرسش و تمرین

- ۱- شیوه‌ی ساخت لعاب در قدیم به روش سنتی چگونه بوده است؟
- ۲- لعاب را تعریف کنید.
- ۳- خواص لعاب‌ها را نام ببرید.
- ۴- تفاوت لعاب و شیشه را نام ببرید.
- ۵- لعاب‌ها را از جهات مختلف تقسیم‌بندی کنید.
- ۶- سه گروه اصلی مواد تشکیل‌دهنده‌ی لعاب‌ها را با فرمول عمومی و مثال پیاوید.
- ۷- چند ماده‌ی اولیه‌ی مورد مصرف در لعاب‌ها را نام ببرید.
- ۸- چگونه مواد سمی را هنگام ساخت لعاب به مواد غیرسمی تبدیل می‌کنیم؟
- ۹- چند ماده محلول در آب را نام ببرید.
- ۱۰- آماده‌سازی لعاب خام را شرح دهید.
- ۱۱- آماده‌سازی فریت را شرح دهید.
- ۱۲- فواید استفاده از انگکوب را بیان کنید.

واژه‌نامه

A

alkaline metals	فلزهای قلیایی
alkaline - earth metals	فلزهای قلیایی خاکی
alkaline - earth ions	یون‌های قلیایی خاکی
alkaline ions	یون‌های قلیایی
allotrop	آلوتروب
alloy	آلیاژ
amorphous	آمورف
anisotropic	انیزوتروب، ناهمسان‌گردی
anion	آنیون
atomic bond	پیوند اتمی
atomic mass	جرم اتمی
atomic number	عدد اتمی
atomic radius	شعاع اتمی

B

balancing	موازن
bond power	قدرت پیوند
biochemical application	کاربرد بیوشیمیابی
bioglass	بیوشیشه
boiling point	نقطه‌ی جوش
bond length	طول پیوند
borax	براکس
burn	سوختن

C

calcination	تكلیس
catalyst	کاتالیزور
cation	کاتیون
cement	سیمان
cesium oxide	اکسید سریم
chemical change	تغییر شیمیایی
chemical composition	ترکیب شیمیایی
chemical equilibrium	تعادل شیمیایی
chemical properties	خواص شیمیایی
chemical reaction	واکنش شیمیایی
chemical resistance	مقاومت شیمیایی
chemical stability	پایداری شیمیایی
compound material	مواد مرکب
concentration	غلظت
coordination number	عدد همسایگی
copper	مس
corrosion	خوردگی
covalent bond	پیوند کووالانسی
covalence compound	ترکیب کووالانسی
crystalline	متبلور
crystallization	بلوری شدن

D

diamond	الماس
dilute	رقیق کردن

E

elastic deformation	تغییر شکل کشسان (الاستیکی)
electrical conductivity	رسانایی الکتریکی
electrical properties	خواص الکتریکی
electrolysis	برق کافت (الکترولیز)
electron configuration	آرایش الکترونی
electronegativity	الکترونگاتیویته
electron orbitals	مدارهای الکترونی
electron sea	دریای الکترون
element	عنصر
endothermic reaction	واکنش گرمایی‌بر
energy levels	انرژی
engobe	انگوب
exothermic reaction	واکنش گرمایزا

F

fine ceramics	سرامیک‌های ظرف
flux	گدازآور
frit glaze	لعاد فریتی

G

glass	شیشه
glaze	لعاد
gips	گچ

H

hardness	سختی
----------	------

heat capacity	ظرفیت گرمایی
hetrogeneous mixture	محلوط غیرهمگن
hofman furnace	کوره حلقه‌ای
homogeneous mixture	محلوط همگن
hydration	آب‌پوشی سیمان
hydrogen bond	پیوند هیدروژنی

I

impure material	مواد ناخالص
inert gases	گازهای بی‌اثر
intermediate oxides	اکسیدهای واسطه
ionic bond	پیوند یونی
ionic compound	ترکیب یونی
ionic radius	شعاع یونی
ionisation energy	انرژی یونش
island silicates	سیلیکات جزیره‌ای
isotope	ایزوتوب
isotrope	ایزوتروب

K

kettle furnace	کوره تاوه‌ای
----------------	--------------

L

lime	آهک
lithium oxide	لیتیم اکسید

M

magnetic properties	خواص مغناطیسی
material (matter)	مواد (ماده)
mass	جرم
mass number	عدد جرمی
mass percent	درصد جرمی
mechanical properties	خواص مکانیکی
melting point	نقطه‌ی ذوب
metallic bond	پیوند فلزی
modifier oxide	اکسید دگرگون‌ساز
molality	مولالیته
molarity	مولاریته
mole	مول
molecular compound	ترکیب مولکولی
molecular formula	فرمول مولکولی
mixture	مخلوط
mixture ingriediant	اجزای مخلوط

N

network former oxide	اکسید شبکه‌ساز
non - conductor	نارسانا
non - polar molecule	مولکول غیرقطبی

O

opacifire	اپک کننده
opaque	کدر (اپک)
optical properties	خواص نوری

orbital	اوربیتال
organic compound	ترکیب آلی

P

periodic properties	خواص تناوبی
physical change	تفییر فیزیکی
physical equilibrium	تعادل فیزیکی
plastic deformation	تفییر شکل پلاستیکی
polar molecule	مولکول قطبی
potassium oxide	پتانسیم اکسید
pseudo setting	گیرش کاذب
pure material	ماده‌ی خالص

R

rate of reaction	سرعت واکنش
refractoriness	دیرگذاری
rapid setting	گیرش سریع
reversible	برگشت‌پذیر
rotary kiln	کوره‌ی چرخان
rubidium oxide	روبیدیم اکسید

S

salt glaze	لعاد نمکی
saturation	اشباع
semiconductor	نیمه‌رسانا
setting of plaster	گیرش گچ
shell - electron	لایه‌ی الکترونی

shrinkage	انقباض
sodium carbonate	سدیم کربنات
sodium nitrate	سدیم نیترات
sodium oxide	سدیم اکسید
sodium sulphate	سدیم سولفات
solubility	حلالیت
specific heat	گرمای ویژه
stability	دوان، پایداری
stain	رنگینه
strain	کرنش
strength	استحکام
stress	تنش
structural formula	فرمول ساختاری
subsidiary energy level	تراز فرعی انرژی
super cooling	ابر سرمایش

T

thermal conductivity	رسانایی حرارتی
thermal expansion	انبساط حرارتی
thermal expansion coefficient	ضریب انسساط حرارتی
thermal properties	خواص گرمایی
thermal shock	شوک حرارتی
thermocouple	ترموکوپل
transparent	شفاف

U

unreal setting	گیرش کاذب
----------------	-----------

V

volence bond	باند طرفیت
viscosity	ویسکوزیته
volume	حجم
volume percent	درصد حجمی
volume mass concentration	غلظت جرمی حجمی

منابع و مراجع

- (۱) رحیمی، انسون؛ متین، مهران، تکنولوژی سرامیک‌های ظریف، جلد ۱ و ۲، چ ۱، شرکت خاک چینی ایران، ۱۳۶۹.
- (۲) سالاریه، محمود، لعب، خواص، کاربرد و عیوب، دانشگاه آزاد اسلامی واحد تفرش، ۱۳۸۳.
- (۳) قصاعی، حسین، جزوات درسی دانشگاهی، دانشگاه علم و صنعت ایران، ۱۳۷۵.
- (۴) مارقوسیان، واهاک، شیشه (ساختار، خواص و کاربرد)، دانشگاه علم و صنعت ایران، چاپ ۱، ۱۳۸۱.
- (۵) ملاردی، محمد رضا، شیمی (۲) رشته‌ی متالورژی، شرکت چاپ و نشر کتاب‌های درسی ایران، ۱۳۸۵.
- (۶) میرهادی، بهمن، مواد اولیه لعب‌ها، رنگ‌ها و محاسبه‌ی آن‌ها، مرکز نشر پروفسور حسابی، دانشگاه صنعتی امیرکبیر واحد تفرش، ۱۳۸۰.

